

ЖЕНЩИНА В СИСТЕМЕ ВЛАСТИ РАННЕФЕОДАЛЬНОЙ АНГЛИИ

М. В. МАТВЕЕНКО¹

¹*Белорусский государственный университет, пр. Независимости, 4, 220030, г. Минск, Республика Беларусь*

На материале исторических и литературных источников анализируются место и роль женщин в системе власти раннефеодальной Англии. Обосновано, что женщины принимали участие в реализации властных полномочий, но последние имели ограниченный характер. Участие женщин в системе власти раннефеодальной Англии проанализировано на основании информации из исторических источников - «Церковной истории народа англосаксов» Беда Достопочтенного, «Англосаксонской хроники», вставки в нее, известной как «Мерсийский регистр», а также хартий, написанных на латинском и древнеанглийском языках. В результате исследования определено, что одной из функций королевы в системе власти раннефеодальной Англии была совещательная. Также важными функциями в сфере управления были подтверждение решений короля и свидетельство в суде. В военной сфере жизни раннефеодальной Англии граница между функциями мужчин и женщин пролегалась по отношению к оружию и битве. Сохранившиеся исторические источники не упоминают о непосредственном участии представительниц слабого пола в войнах даже в качестве вспомогательного персонала.

Ключевые слова: феодальная система власти; раннефеодальная Англия; Вальхтеов; Этельфледа.

WOMAN IN AUTHORITY SYSTEM OF EARLY FEUDAL ENGLAND

M. V. MATVEENKO¹

¹*Belarusian State University, Nezavisimosti avenue, 4, 220030, Minsk, Republic of Belarus*

The article analyzes the women role in authority system of early feudal England and examines it in detail on the basis of historical and literary sources. The author proves, that women took part in realization of full powers. But this participation was limited. Women's participation in the power system of early feudal England can be analyzed on the basis of information of the main historical sources: «Ecclesiastical History of the English People» Bede the Venerable, «Anglo-Saxon Chronicle», insert into it, known as the «Mercia Register» and charters written in Latin and Old English. The study can suggest that one of the functions of the Queen in the system of early feudal power in England was to give advices. Also important functions in the system of management function of confirming king's decisions and the function of testimony. In the military sphere of life in early feudal England, the boundary between the functions of men and women lay towards to weapons and battle. The surviving historical sources do not mention the direct participation of women even as support staff.

Key words: feudal authority system; early feudal England; Wealhthreow; Ethelfleda.

В раннефеодальных западноевропейских обществах, в том числе и на землях будущего королевства Англия, система власти была представлена сферами управления и войны, поэтому их целесообразно рассматривать в комплексе.

Участие женщин в системе власти раннефеодальной Англии может быть проанализировано на основании информации из основных исторических источников - «Церковной истории народа англосаксов» Беда Достопочтенного [1], «Англосаксонской хроники» и вставки в нее, известной как «Мерсийский

Образец цитирования:

Матвеевко М. В. Женщина в системе власти раннефеодальной Англии // Весн. БДУ. Сер. 3, Гісторыя. Эканоміка. Права. 2016. № 1. С. 31-34.

For citation:

Matveenko M. V. Woman in authority system of early feudal England. *Vesnik BDU. Ser. 3, Gistoryja. Jekanomika. Prava.* 2016. No. 1. P. 31-34 (in Russ.).

Автор:

Майя Владимировна Матвеевко - аспирантка кафедры древнего мира и средних веков исторического факультета. Научный руководитель - доктор исторических наук, профессор И. О. Евтухов.

Author:

Maya Matveenko, postgraduate student at the ancient and medieval history, school of history.
mayal992@tut.by

регистр» [2], а также хартий, написанных на латинском и древнеанглийском языках. К женщинам, участвовавшим в системе власти, могут быть отнесены не названная по имени жена короля восточных англвов Редвальда; Этельбурга - жена уэссекского короля Ине; Кинетрит - супруга мерсийского короля Оффы [3, р. 126]; Эльфрит, побывавшая и просто королевой, и королевой-матерью [3, р. 12-14]; старшая дочь уэссекского короля Альфреда Великого, правительница Мерсии Этельфледа [3, р. 7-8].

В «Церковной истории народа англвов» Беда Достопочтенного [1] есть эпизод, в котором королю была оказана помощь в принятии решения. Причем женское слово оказало определяющее влияние на выбор правителя. В годы бурной юности будущему королю Нортумбрии Эдвину пришлось достаточно долгое время скрываться от своего предшественника, Этельфильда. В конце концов Эдвин получил убежище у короля восточных англвов Редвальда в качестве его «лучшего друга» (лат. *amicum optimum*). Узнав об этом, Этельфильд неоднократно предлагал Редвальду большое вознаграждение за выдачу или убийство Эдвина и одновременно угрожал войной в случае неисполнения этого требования. Редвальд был готов поддаться давлению и отдать необходимые распоряжения, но не сделал этого, ибо его переубедила супруга, сказав, что не подобает такому великому королю «продавать лучшего друга за золото и из любви к деньгам поступаться честью, которая дороже всех украшений»¹ [1, б. II, р. 278]. *Quid plura?* - спрашивает далее Беда Достопочтенный. Редвальд напал на Нортумбрию. Армия Этельфильда была разбита, сам король погиб в битве [1, б. II, р. 279]. Эта же не названная по имени королева совместно с советниками сумела убедить Редвальда отказаться от уже принятого им христианства [1, б. II, р. 279].

В связи с этим можно высказать предположение о том, что одной из функций королевы в системе власти раннефеодальной Англии была совещательная. Данное предположение корреспондируется с более ранним этапом английской истории, отраженным в героическом эпосе «Беовульф» [4].

Площадкой для реализации участия Вальхтеов, супруги конунга Хротгара, в управлении страной был холл во время проведения там пиров. Поэма описывает два пира с ее активным участием.

На одном из них Вальхтеов, обращаясь к Беовульфу, произнесла речь, содержащую пожелания и рекомендации, касающиеся его действий в ближайшем будущем. При этом пожелания носили исключительно позитивный характер. Повторно Вальхтеов обратилась к Беовульфу при вручении ему награды. Эта речь включала в себя ряд рекомендаций о том, как следует поступать разумному правителю. Завершилась она словами: *dodswa icbidde* 'делай, как я советую' (строка 1231) [4, р. 166], которые указывали на обозначенную главную функцию супруги конунга в делах управления.

Документально участие королей в системе власти раннефеодальной Англии зафиксировано в многочисленных хартиях. В этом плане особый интерес представляют мерсийские хартии конца VIII в., в частности хартия S 116 (780 г.) о предоставлении королем Оффой монастырю Святого Петра в Бредоне участков земли общим размером в 35 гайд, расположенных в четырех различных селениях [5]. Преамбула документа указывает на единоличное итоговое решение короля: *Ego Offa Dei gratia concedente rex Mercensium* 'Я, Оффа, благодатью Божьей признанный король Мерсии' [5]. Подписи (общим числом десять) под хартией указывают на то, что решение о пожаловании прошло согласование. На первом месте стоит подпись короля, на втором - королевы: + *Ego Cynedgyd Dei gratia regina Merciorum huic donationi regis consensi* 'Я, Кинетрит, благодатью Божьей королева мерсийцев, с этим дарением короля согласна' [5].

Титулатура «благодатью Божьей королева» в раннефеодальной Англии отмечена только относительно Кинетрит. Появление титулатуры, возможно, было результатом подражания франкам, отношения с которыми при Оффе активно развивались.

Функция подтверждения решений короля сохранилась и в более поздний период, что показывают подписи Эльфрит на хартиях, например:

S 731 (963 г.): + *Ego JEIjpryd regina consensi et signo crucis confirmavi* 'Я, Эльфрит, королева, согласилась и знаком креста подтвердила' [6, р. 215].

S 671 (973 г.): + *Ego Mljpryp mater regis predictum donum conjirmaui* 'Я, Эльфрит, мать короля, сказанному дала подтверждение' [6, р. 217].

Поле деятельности королевы в сфере власти, как можно видеть, несколько расширилось: появилась функция подтверждения, свидетельствования.

В военной сфере жизни раннефеодальной Англии существовала четкая граница между функциями мужчин и женщин. Сохранившиеся исторические источники не упоминают о непосредственном участии представительниц слабого пола в боях даже в качестве вспомогательного персонала (Беда Достопочтенный сообщает, что еду дружинникам после битвы приносили юноши-простолюдины).

Героиня религиозно-героического эпоса «Юдифь» [7] вдохновляет воинов перед битвой и получает лучшую часть добычи после победы, но сама в бой не идет.

¹ Здесь и далее перевод наш. - М. М.

Похожая картина наблюдается в первом фрагменте древнеанглийской поэмы под условным названием «Вальдере», содержащем обращение (окончание речи утрачено) кого-то неназванного к главному герою, Вальдере, сыну Эльфхере (*Elfheres sunu*), с целью ободрить его и вдохновить на бой. Говорящий обращается к Вальдере словами: *wine mm* 'друг мой' [8, p. 146]. Средневековая латинская поэма «Вальтарий Мощная Рука» («*Waltarius manu fortis*») [9], бытовавшая в континентальной Европе, сообщает, что Вальтер сбежал из плена Атиллы вместе с Хильдегундой. Если допустить, что древнеанглийская версия в общих чертах повторяет сюжетную линию латинской и в ней действуют те же персонажи, то окажется, что слова говорила спутница Вальдере. В пользу того, что слова, скорее всего, принадлежат Хильдегунде, свидетельствует и начало фрагмента: *hyrde hyngeorne* [8, p. 146]. Правила аллитерационного стиха, которым написана поэма, требуют, чтобы строка начиналась со слова на букву *h* («х»). В этом случае строка обретает следующий вид: «[Хильдегунда] призвала его горячо».

По приказу императора Константина его мать, святая равноапостольная Елена, главная героиня древнеанглийской поэмы «Елена» [10], отправилась морским путем в Палестину для поиска креста, на котором был распят Иисус Христос. «Не слышал я ранее, - пишет автор поэмы Кюневульф, - чтобы дама (*idese*) вела по морской тропе силу военную (*mcegen fcegerre*)» (строки 241-242) [10, p. 27]. Автор также сообщает, что «воинственная королева (*gudcwen*) и люди (*gumena*) эти» (строка 245) [10, p. 27] благополучно прибыли к месту назначения. Никакой битвы в дальнейшем не происходит. Возможно, именно поэтому в поэме для обозначения людей, сопровождающих Елену, избрано совершенно нейтральное слово *guma* 'человек', а не «воин» или «дружинник». При отсутствии воинов и битвы нет возможности воспринимать Елену как военного предводителя.

Границу, разделяющую признаваемые в раннефеодальной Англии мужскую и женскую функции в сфере войны, переходит мать Гренделя из героического эпоса «Беовульф», взявшая в руки оружие и совершавшая вместе со своим сыном ночные нападения на припозднившихся путников. Для ее обозначения использован композит *ag-lcec-wif* ('безжалостный' + 'соперник' + 'женщина') [4].

Несмотря на свое столь грозное название, мать Гренделя не совершает никаких подвигов на поле битвы. Ее деяния исчерпываются совместными с Гренделем ночными нападениями на людей, похищением Эскхере после пира и рукопашной схваткой с Беовульфом.

Тем не менее женщин, руководивших боевыми действиями, раннефеодальная Англия знала. Наиболее раннее упоминание встречается в «Англосаксонской хронике» под 722 г.: «Тогда королева Этельбург разрушила Таунтон, который Ине прежде построил» [2, с. 58]. Данное лапидарное сообщение источника содержит намек на военную операцию, но не более того.

Военными действиями руководила правительница Мерсии Этельфледа. Наиболее полно ее боевые достижения - строительство своих и захват вражеских бургов - отражает компактная вставка в «Англосаксонскую хронику», известная под названием «Мерсийский регистр» [2, с. 97-99]. При этом непосредственного участия в боевых действиях правительница не принимала. События, отраженные в источнике, произошли после смерти мерсийского правителя Этельреда, поэтому Этельфледа последовательно именуется *Myrcna hlcefdige* 'мерсийская госпожа'. Титул *hlcefdige* не может быть корректно переведен на русский язык одним словом, только описательно: «глафорд женского пола».

Судя по сохранившимся мерсийским хартиям того времени, титулы Этельфледы и ее мужа, элдормена Этельреда, были связаны между собой. На это указывает использование титулатуры в хартии, выданной в связи с получением ими и их дочерью Эльфвиной земельных участков от епископа Уэрфрита [11, p. 34—39]. Первое упоминание - с именами и титулом: *syllad 7 gewritad AZpelrede 7 Jipelfcede heora hlafordum* 'отдали и отписали Этельреду и Этельфледе, своим глафордам'; второе - только по титулу в генитиве множественного числа: *hlafordes freond* 'глафордов дружба'; третье - + *Mpelred aldorman 7 MpelfcedMyrcna hlafordas mid us hit gewriton* 'Этельред, элдормен, и Этельфледа, мерсийцев глафорды, с нами это подписали'.

Как видим, титул «элдормен» отражает связь с королем, является личным и относится исключительно к Этельреду. Титул «глафорд» отражает функцию руководителя народа. При его использовании относительно обоих тендеров преобладает мужской. После смерти Этельреда относительно Этельфледы титул используется в женском роде (в «Мерсийском регистре»).

Нижний уровень системы власти в раннефеодальной Англии представлен семьей, безусловным главой которой считался муж, что видно из 57-й статьи законов уэссекского короля Ине: «Если кэрл украдет имущество и принесет в свой дом и там его застигнут, то он виновен без жены один, так как она должна главу семьи слушать» [12, S. 114]. В случае долгого отсутствия мужа его супруга, как видно из элегии «Жалоба жены» [8, p. 248-252], была вынуждена переселиться к его родне.

Таким образом, можно высказать предположение о том, что одной из важнейших функций королевы в системе власти раннефеодальной Англии была функция советника, чье мнение являлось важным,

а в некоторых случаях и определяющим в принятии решений. Также функциями королевы в сфере государственного управления были функции согласования решений короля и свидетельствования (например, в суде). В битвах женщины участия не принимали, однако в исторических и литературных источниках описаны случаи, когда женщины руководили военными действиями.

БИБЛИОГРАФИЧЕСКИЙ СПИСОК (*REFERENCES*)

1. *Bede*. Ecclesiastical History. London, 1962. Vol. I: B. I—III.
2. Англосаксонская хроника / пер. с др.-англ. З. Ю. Метлицкой. СПб., 2010.
3. A Historical Dictionary of British Women. London, 2013.
4. *Fulk R D*. The Beowulf Manuscript: Complete Texts and the Fight at Finnsburg. London, 2010.
5. S 116 // Anglo-Saxons.net [Electronic resource]. URL: <http://www.anglo-saxons.net/hwaet/?do=get&type=charter&id=116> (date of access: 25.11.2015).
6. *Thorpe B*. Diplomatarium Anglicum Aevi Saxonici. A Collection of English Charters, From the Reign of King Aethelberht of Kent, A. D. DC. V. to That of William the Conqueror. With a Translation of the Anglo-Saxon. London, 1865.
7. *Cooke A. S*. Judith. An Old English Epic Fragment. 2nd ed. Boston, 1889.
8. Longman Anthology of Old English, Old Icelandic, and Anglo-Norman Literatures. London, 2013.
9. *Геральд*. Вальтарий / пер. М. Е. Грабарь-Пассек // Памятники средневековой латинской литературы. VIII-IX века. М., 2006. С. 444-463.
10. Elene: an old English poem. Boston ; London, 1891.
11. *Robertson A. J*. Anglo-Saxon Charters. 3rd ed. Cambridge, 2009.
12. *Liebermann F*. Die Gesetze der Angelsachsen. Halle, 1913. Bd. I.

*Статья поступила в редколлегию 15.12.2015.
Received by editorial board 15.12.2015.*